

31999D0567

14.8.1999

IL-ĠURNAL UFFIĊJALI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ

L 216/13

## ID-DEĊIŻJONI TAL-KUMMISSJONI

tas-27 ta' Lulju 1999

li tistabbilixxi il-mudell taċ-ċertifikat imsemmi fl-Artikolu 16(1) tad-Direttiva tal-Kunsill 91/67/KEE

(notifikata taht id-dokument numru K (1999) 2425)

(Test bir-rilevanza ŻEE)

(1999/567/KE)

IL-KUMMISSJONI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ,

(5) Billi l-miżuri provvduti f'din id-Deciżjoni jaqblu mal-opinjoni tal-Kumitat Veterinarju Permanenti.

ADOTTAT DIN ID-DEĊIŻJONI:

## Artikolu 1

Wara li kkonsidrat it-Trattat li jstabbilixxi il-Komunità Ewropea,

Kunsinni ta' hut haj, il-bajd jew *gametes* tagħhom fil-kummerċ intra-Komunitarju bejn żoni mhux approvati fir-rigward tal-mard imsemmi fil-lista II tal-Anness A tad-Direttiva 91/67/KEE, għandhom ikunu akkumpanjati b'ċertifikat magħmul bi qbil mal-mudell stabbilit f'L-Anness I.

(1) Wara li kkonsidrat id-Direttiva tal-Kunsill 91/67/KEE tat-28 ta' Jannar 1991 li tikkonċerna il-kondizzjonijiet ta' saħħa ta' l-annimali li jmexxu it-tpoġġija fis-suq ta' annimali u prodotti akwatiċi <sup>(1)</sup>, kif emendata l-ahhar bid-Direttiva 98/45/KE <sup>(2)</sup>, u partikolarment l-Artikolu 16(l) tagħha,

## Artikolu 2

(2) (1) Billi l-annimali tal-akwakultura suxxettibbli għannekrosi ematopojetika infettiva (IHN) u s-setticemija emorragika virili (VHS) fil-kummerċ intra-Komunitarju bejn żoni mhux-approvati jstgħu jferrxu l-mard meta jkunu ġejjin minn razzett fejn tkun imxerrda il-marda;

Kunsinni ta' hut haj, il-bajd jew *gametes* tagħhom fil-kummerċ intra-Komunitarju bejn żoni mhux approvati minn razzett infettat mill-mard imsemmi fil-lista II tal-Anness A tad-Direttiva 91/67/KEE lejn rziezet oħra infettati mill-istess mard, għandhom ikunu akkumpanjati b'ċertifikat magħmul bi qbil mal-mudell stabbilit f'L-Anness II.

(3) (2) Billi biex jiġi evitat it-tixrid ta' dan il-mard, għandu jkun assigurat li dawn l-annimali ta' l-akwakultura jkunu akkumpanjati b'ċertifikat li jiċċertifika li l-annimali ġejjin minn razzett li mhux infettat b'IHN u VHS;

## Artikolu 3

Iċ-ċertifikati msemmija f'L-Artikoli 1 u 2 għandhom:

(4) (3) Billi, bi qbil ma' l-Artikolu 10(1) tad-Direttiva tal-Kunsill 93/53/KEE tal-24 ta' Ġunju 1993 li tintroduci miżuri minimi tal-Komunità għall-kontroll ta' ċertu mard tal-hut <sup>(3)</sup>, kif emendata bl-Att ta' Adeżjoni ta' l-Awstrija, l-Filandja u l-Isvezja, movimenti ta' hut haj jew bajd u *gametes* minn irziezet infettati mill-istess mard huwa permess;

- isiru fil-lingwa jew lingwi ta' l-Istat Membru ta' destinizzjoni,
- jakkumpanjaw il-hut, bajd u *gametes* fl-original,
- jikkonsistu f'karta waħda,
- ikunu magħmula minn min jikkonsinja.

## Artikolu 4

Din id-Deciżjoni hija ndirizzata lill-Istati Membri.

Magħmula fi Brussel, fis-27 ta' Lulju 1999.

(5) (4) Billi, biex jiġi evitat it-tixrid ta' mard li jinġarr mill-hut, huwa neċessarju li tkun provvduta ċertifikazzjoni speċjali;

Għall-Kummissjoni  
Franz FISCHLER  
Membru tal-Kummissjoni

<sup>(1)</sup> ĠU L 46, tad-19.2.1991, p. 1.

<sup>(2)</sup> ĠU L 189, tat-3.7.1998, p. 12.

<sup>(3)</sup> ĠU L 175, tad-19.7.1993, p. 23.

## L-ANNESS I

## MUDELL

## ĊERTIFIKAT TA' SAHHA TA' L-ANIMALI

Għal hut haj suxxettibbli għan-nekrosi ematopojetika infettiva u s-settiċemija emorraġika virili, il-bajd u l-gametes tagħhom fil-kummerċ intra-Komunitarju bejn żoni mhux-approvati

Numru kodifikat <sup>(1)</sup>
--------------------------------

## I. Oriġini tal-kunsinna

Stat Membru ta' oriġini: .....

Razzett ta' oriġini:

Isem: .....

Indirizz: .....

## II. Deskrizzjoni tal-kunsinna

	Animali hajjin	Bajd	Gametes
Speċi:			
Isem komuni			
Isem xjentifiku			
Kwantità:			
Numru			
Piż totali			
Piż medju:			

## III. Destinazzjoni tal-kunsinna

Stat Membru ta' destinazzjoni: .....

Mín jikkunsinja:

Isem: .....

Indirizz: .....

Post ta' destinazzjoni: .....

## IV. Mezz ta' trasport

Natura: .....

Identifikazzjoni: .....

(<sup>1</sup>) Mahruġ mis-servizz uffiċjali.

### V. Ċertifikazzjoni ta' sahha

Jien, hawn taht iffirmat, niċċertifika li l-animali li jiffurmaw il-kunsinna preżenti:

- ma urew l-ebda sinjali kliniċi ta' mard fil-ġurnata meta tghabbew,
- m'humiex mahsuba ghad-distruzzjoni jew ghal biċċerija taht l-iskema ghall-eradikazzjoni ta' marda minizzla f'L-Anness A tad-Direttiva tal-Kunsill 91/67/KEE li tikkonċerna l-kondizzjonijiet ta' sahha ta' l-animali li jirregolaw it-tpoġġija fis-suq ta' animali u prodotti ta' l-akwakultura,
- mhux ġejjin minn razzett li hu suġġett ghal projbizzjoni ghal raġunijiet ta' sahha ta' l-animali, u partikolarment mhux minn razzett li hu infettat min-nekrosi ematopojetika infettiva u mis-setticemija emorraġika virili, u ma ġewx f'kuntatt b'animali minn razzett bhal dan,

u li l-bajd/*gametes* li jiffurmaw il-kunsinna preżenti ġew miksuba minn animali li jissodisfaw dawn ir-rekwiżiti.

Magħmula fi ....., fi .....

Isem tas-servizz uffiċjali: .....

Isem u funzjoni tal-uffiċjal li jiffirma (isem b'ittri kbar): .....

Firma (²): .....



\_\_\_\_\_

(²) Il-firma u l-bolla għandhom ikunu ta' kulur differenti minn dak tal-istampar.

## L-ANNEX II

## MUDELL

## ĊERTIFIKAT TA' SAHHA TA' L-ANNIMALI

Għal trasport intra-Komunitarju ta' hut haj, il-bajd u l-gametes tiegħu minn irziezet infettati bin-nekrosi ematopojetika infettiva u mis-settiċemija emorraġika virili lejn razzett ieħor infettat

Numru kodifikat <sup>(1)</sup>
--------------------------------

## I. Oriġini tal-kunsinna

Stat Membru ta' oriġini: .....

Razzett ta' oriġini:

Isem: .....

Indirizz: .....

## II. Deskrizzjoni tal-kunsinna

	Annimali hajjin	Bajd	Gametes
Speċji:			
Isem komuni			
Isem xjentifiku			
Kwantità:			
Numru			
Piż totali			
Piż medju			

## III. Piż medju

Stat Membru ta' destinazzjoni: .....

Mín jikkunsinja:

Isem: .....

Indirizz: .....

Post ta' destinazzjoni: .....

## IV. Mezz ta' trasport

Natura: .....

Identifikazzjoni: .....

<sup>(1)</sup> Mahruġ mis-servizz uffiċjali.

V. **Ċertifikat ta' saħħa**

Jien, hawntaht iffirmat, niċċertifika li

1. l-hut li jifforma parti mill-kunsinna preżenti <sup>(2)</sup>

a) ġej minn razzett infettat bin-nekrosi ematopojetika infettata u/jew mis-settiċemija emorraġika virili u huwa mahsub għal razzett iehor infettat mill-istess mard(a);

b) ma werja l-ebda sinjal kliniku ta' mard fil-ġurnata ta' tghabbija;

c) huwa trasportat b'mezz ta' trasport li ġie ssiġillat wara t-tghabbija b'siġill bl-identifikazzjoni li ġejja: .....

u li dak li jgħorr il-hut ikun ha l-miżuri biex jassigura li l-hut ikun jista' jġi trasportat f'kondizzjonijiet ottimali ta' sopravivenza mingħajr tiġdid ta' l-ilma ta' trasport.

2. Il-bajd/*gametes* li jifformaw il-kunsinna preżenti ġejjin minn razzett infettat bin-nekrosi ematopojetika infettiva u/jew mis-settiċemija emorraġika virili u huma mahsuba għal razzett iehor infettat mill-istess mard(a).

Magħmula fi ....., fi .....

Isem tas-servizz uffiċjali: .....

Isem u funzjoni tal-uffiċjal li jiffirma (isem b'ittri kbar): .....

Firma <sup>(3)</sup>: .....



<sup>(2)</sup> Hassar f'jen xieraq.

<sup>(3)</sup> Il-firma u l-bolla għandhom ikunu ta' kulur differenti minn dak tal-istampar.